

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
25 September 2023
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Семьдесят восьмая сессия
Пункт 8 повестки дня
Общие прения

**Письмо Постоянного представителя Соединенного
Королевства Великобритании и Северной Ирландии при
Организации Объединенных Наций от 26 сентября 2023 года
на имя Генерального секретаря**

В соответствии с опубликованными инструкциями в отношении права на ответ Соединенное Королевство хотело бы воспользоваться правом на ответ в связи с заявлением уважаемого представителя Испании.

20 сентября в рамках рассмотрения пункта 8 повестки дня семьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи («Общие прения») представитель Испании затронул вопрос о суверенитете Соединенного Королевства над Гибралтаром, в связи с чем Соединенное Королевство хотело бы сделать для занесения в официальный отчет о заседании следующее заявление:

Соединенное Королевство напоминает о том, что оно обладает суверенитетом над Гибралтаром и прилегающими к нему территориальными водами, и вновь подтверждает, что Гибралтар, будучи отдельной территорией, которая была признана Организацией Объединенных Наций и в 1946 году включена в ее список самоуправляющихся территорий, пользуется правами, предоставленными ему в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций.

Соединенное Королевство напоминает также о том, что народ Гибралтара имеет право на самоопределение. В Конституции Гибралтара 2006 года, одобренной народом Гибралтара по итогам референдума, закреплены современные и устоявшиеся отношения между Гибралтаром и Соединенным Королевством.

Правительство Соединенного Королевства подтверждает свое давнее обязательство перед народом Гибралтара не заключать соглашений, по которым народ Гибралтара переходил бы под суверенитет другого государства вопреки его свободному и демократическому волеизъявлению. Соединенное Королевство подтверждает также, что оно не будет вступать в переговоры по вопросу о суверенитете без получения на то согласия от



Гибралтара. Соединенное Королевство твердо намерено защищать Гибралтар, его народ и его экономику.

31 декабря 2020 года правительство Соединенного Королевства и правительство Гибралтара достигли согласия с Королевством Испания относительно политических рамок, определяющих порядок функционирования будущего соглашения между Соединенным Королевством и Европейским союзом в отношении Гибралтара в интересах всех сторон.

Буду признательна за обеспечение распространения настоящего письма в качестве документа семьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 8 повестки дня.

(Подпись) Барбара Вудворд
